

Ebenezer 以便以谢

Psalm 诗篇 127

经文大纲:

1. 没神同在, 一切工作白白做

Without God, work is wasted (1-2)

- 如果不是耶和华建造房屋, 建造的人就徒然劳苦; 如果不是耶和华看守城池, 看守的人就徒然警醒。

Unless the LORD builds the house, its builders labor in vain. Unless the LORD watches over the city, the watchmen stand guard in vain. (1)

- 你们清晨早起, 夜晚安歇, 吃劳碌得来的饭, 本是枉然; 惟有耶和华所亲爱的, 必叫他安然睡觉。

In vain you rise early and stay up late, toiling for food to eat-- for he grants sleep to those he loves. (2)

2. 儿女满堂, 仇敌面前有话说

With many children, enemies are quieted (3-5)

- 儿女是耶和华所赐的产业; 所怀的胎是他所给的赏赐。
- Sons are a heritage from the LORD, children a reward from him. (3)

- 少年时所生的儿女好像勇士手中的箭。
- Like arrows in the hands of a warrior are sons born in one's youth. (4)

- 箭袋充满的人便为有福; 他们在城门口和仇敌说话的时候, 必不至于羞愧。
- Blessed is the man whose quiver is full of them. They will not be put to shame when they contend with their enemies in the gate. (5)

波士顿郊区华人圣经教会 - 西区分堂

Chinese Bible Church of Greater Boston - MetroWest

母会地址: 149 Old Spring St., Lexington, MA 02421

电话: 781-863-1755; 传真: 781-674-2312; 网站: www.cbcgbmw.org

分堂崇拜地点: Gates Elementary School, 75 Spruce St., Acton, MA

主日崇拜 Sunday Worship

12/28/2008

序乐 Prelude	Pianist 司琴
宣召 Call to Worship	Guocai Shu 舒国才
赞美 Praise	Congregation 会众
荣耀归与最高神 Glory to God in the Highest	
祷告 Prayer	Guocai Shu 舒国才
唱诗 Hymn	Congregation 会众
赞美祭 We Bring the Sacrifice of Praise	
哦主发光 Shine, Jesus, Shine	
奉献 Offering	Congregation 会众
将心给我 Give me Thy Heart	
祷告 Prayer	Guocai Shu 舒国才
让小孩到我这里 Children Time	Pastor Choi 蔡景辉牧师
唱诗 Hymn	Congregation 会众
耶稣爱我 Jesus Love Me	
读经 Scripture Reading	Congregation 会众
诗篇 Psalm 127	
证道 Sermon	Pastor Choi 蔡景辉牧师
Translator 翻译: John Shi 施建川	
以便以谢 Ebenezer	
回应 Response	Congregation 会众
有福的确据 Blessed Assurance	
三一颂 Doxology	Congregation 会众
祝福 Benediction	Pastor Choi 蔡景辉牧师
报告及欢迎 Announcement & Welcome	Elder Li 李长老
殿乐 Postlude	Pianist 司琴

本主日事奉人员

讲员: 蔡景辉牧师
领会: 舒国才
司琴: 蔡翎
招待: 喜乐团契

下主日事奉人员

讲员: 李明哲长老
领会: 施建川
司琴: 黎巧莊
招待: 恩慈团契